



Совещание государств- участников

Distr.: General
12 November 2021
Russian
Original: English

Тридцать первое Совещание (возобновленное)

Нью-Йорк, 8 декабря 2021 года

Список кандидатов, выдвинутых для избрания в Комиссию по границам континентального шельфа

Записка Генерального секретаря

1. 9 августа 2021 года в соответствии с пунктом 2 статьи 2 приложения II к Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву Генеральный секретарь направил государствам — участникам Конвенции письмо, в котором сообщил им об открытии вакансии в Комиссии по границам континентального шельфа в связи с кончиной Жаира Алберту Рибаса Маркиса (Бразилия)¹.
2. Генеральный секретарь предложил выдвигать кандидатуры для заполнения этого вакантного места, которое было отведено членам от государств Латинской Америки и Карибского бассейна.
3. К моменту окончания срока для выдвижения кандидатур (11 ноября 2021 года) Генеральный секретарь получил одно уведомление о выдвижении кандидатуры. В соответствии с пунктом 2 статьи 2 приложения II к Конвенции Генеральный секретарь составляет в алфавитном порядке список всех предложенных кандидатур и представляет его всем государствам-участникам. Этот список приводится ниже. В нем указано, что государство, выдвинувшее кандидата, обязуется поддерживать его в соответствии с пунктом 5 статьи 2 приложения II к Конвенции². Полные биографические сведения о кандидате, включая заявление о его или ее квалификации, размещены на веб-сайте Отдела по вопросам океана и морскому праву³.

¹ См. SPLOS/31/11.

² См. SPLOS/303, п. 79.

³ См. SPLOS/31/CRP.1, размещен на веб-сайте www.un.org/depts/los/meeting_states_parties/resumedthirtyfirstmeetingstateparties.htm.



Фамилия, имя (страна гражданства)	Государство, выдвинувшее кандидата	Обязательство поддерживать кандидата (см. статью 2.5) приложения II к Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву)
Фернанду Антониу Фариа Гарсес (Бразилия)	Бразилия	√

4. Выборы будут проведены в ходе возобновленного тридцать первого Совещания государств-участников 8 декабря 2021 года. Порядок выборов, подлежащий рассмотрению на этом совещании, приведен в документе [SPLOS/31/11](#).